



MOPEDIA®

DE

MA RP513_RP520_RRP685B_RP690B_RP691 02 B_DE_03-2025

Rollatoren
BEDIENUNGSANLEITUNG

INDEX

1. ARTIKELNUMMERN	S.3
2. EINFÜHRUNG	S.3
3. BESTIMMUNGSZWECK	S.3
4. EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	S.3
5. WARNHINWEISE	S.4
5.1 Allgemeine Warnhinweise	s. 4
5.2 Hinweise für die Verwendung	s. 4
5.3 Warnhinweise zur Stabilität	s. 4
5.4 Warnhinweise zur Montage	s. 4
6. VERWENDETE SYMBOLE	S.5
7. ALLGEMEINE BESCHREIBUNG	S.5
8. VOR JEDER VERWENDUNG	S.6
9. MONTAGEANLEITUNG, FUNKTIONEN UND EINSTELLUNGEN	S.6
9.1 RP690B	s. 6
9.2 RP685B.....	s. 6
9.3 RP513.....	s. 7
9.4 RP520	s. 7
9.5 RP691.....	s. 7
9.6 Schließen des Rollators	s. 8
9.7 Ablagekorb	s. 8
9.8 Kunststoffschale	s. 8
9.9 Unteres Ablagefach (RP690B)	s. 8
9.10 Aufbewahrungstasche (RP685B)	s. 8
9.11 Sitz (RP690B).....	s. 8
10. VERWENDUNGSWEISE	S.9
11. BREMSEN	S.9
11.1 Verwendung der Bremse	s. 9
11.2 Bremssperre (Feststellbremse).....	s. 9
11.3 Entriegeln der Räder	s. 9
12. WARTUNG	S.9
13. REINIGUNG UND DESINFEKTION	S.9
13.1 Reinigung	s. 9
13.2 Desinfektion.....	s. 9
14. PFLEGE DER RÄDER	S.10
15. ALLGEMEINE ENTSORGUNGSBEDINGUNGEN 	S.10
16. TECHNISCHE MERKMALE	S.10
17. GARANTIE	S.11
18. REPARATUREN	S.11
18.1 Reparatur unter Garantie.....	s. 11
18.2 Reparatur eines Produkts, das nicht unter die Garantie fällt.....	s. 11
18.3 Nicht defekte Produkte	s. 12
19. ERSATZTEILE	S.12
20. AUSSCHLUSSKLAUSELN	S.12

CE Medizinprodukt der Klasse I

VERORDNUNG (EU) 2017/745 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES
vom 5. April 2017 über Medizinprodukte

1. ARTIKELNUMMERN

RP513 Aluminium-Rollator mit 4 Rädern und Sitz ATLANTE MINI

RP520 Aluminium-Rollator mit 4 Rädern und Sitz ATLANTE

RP690B Faltbarer Stahl-Rollator mit 4 Rädern DYONE

RP685B Faltbarer Stahl-Rollator mit 3 Rädern CRYO

RP691 Stahl-Rollator mit 4 Rädern und Unterarmauflage ERA

2. EINFÜHRUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für den Rollator **MOPEDIA** von MORETTI S.p.A. entschieden haben. Er wurde entwickelt, um Menschen mit Mobilitätseinschränkungen sowohl innerhalb als auch außerhalb des Hauses, auf Reisen oder bei einfachen täglichen Aktivitäten zu unterstützen. Diese Anleitung enthält kleine Tipps für den richtigen Umgang mit dem von Ihnen gewählten Hilfsmittel und wertvolle Hinweise für Ihre Sicherheit. Bitte lesen Sie diese Anleitung vollständig, bevor Sie den Rollator benutzen. Im Zweifelsfall wenden Sie sich bitte an Ihren Händler, der Ihnen helfen und Sie richtig beraten kann.

Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass kein Teil des Rollators beim Transport beschädigt wurde. Verwenden Sie das Produkt im Falle einer Beschädigung nicht und wenden Sie sich für weitere Anweisungen an Ihren Händler.

ACHTUNG!



Es ist verboten, das folgende Produkt für andere als die in dieser Anleitung beschriebenen Zwecke zu verwenden. MORETTI S.p.A. lehnt jede Haftung für Schäden ab, die durch unsachgemäße oder nicht den Anweisungen dieser Anleitung entsprechende Verwendung des Geräts entstehen. Der Hersteller behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen am Gerät und an der folgenden Anleitung vorzunehmen, um seine Eigenschaften zu verbessern.

3. BESTIMMUNGSZWECK

Dieser Rollator ist für Menschen mit Mobilitätsproblemen gedacht und kann als Gehhilfe verwendet werden. Der Rollator bietet mehr Stabilität, Halt und Sicherheit beim Gehen. In jedem Fall kann er nicht von Personen mit sichtbar schwacher Hand- und/oder Armfunktion und Personen mit Gleichgewichtsproblemen verwendet werden. Der Rollator kann sowohl im Freien als auch in Innenräumen verwendet werden. Wir empfehlen den Einsatz nur auf Flächen, auf denen alle Räder den Boden berühren. Er sollte nicht auf steinigem Gelände oder schiefen Ebenen benutzt werden, da der Rollator instabil sein kann. Das Gerät ist nicht für den Transport von Personen oder anderem Material ausgelegt.

4. EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

MORETTI S.p.A. erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die von MORETTI S.p.A. hergestellten und in Verkehr gebrachten Produkte, die zur Familie ROLLATOR - MOPEDIA gehören, den geltenden Bestimmungen der Medizinprodukteverordnung 2017/745 vom 5. April 2017 entsprechen. Zu diesem Zweck garantiert und erklärt die MORETTI SpA unter ihrer alleinigen Verantwortung das Folgende:

1. Die fraglichen Produkte erfüllen die allgemeinen Sicherheits- und Leistungsanforderungen gemäß Anhang I der Verordnung (EU) 2017/745, wie in Anhang IV der genannten Verordnung vorgeschrieben.
2. Die fraglichen Produkte SIND KEINE MESSGERÄTE.
3. Die fraglichen Produkte SIND NICHT FÜR KLINISCHE UNTERSUCHUNGEN VORGESEHEN.
4. Die fraglichen Produkte werden in UNSTERILEN Verpackungen vermarktet.
5. Die fraglichen Produkte sind als Produkte der Klasse I gemäß Anhang VIII der oben genannten Verordnung anzusehen.
6. MORETTI S.p.A. bewahrt die technischen Unterlagen, die die Einhaltung der Verordnung 2017/745 belegen, mindestens zehn Jahre lang ab dem Herstellungsdatum der letzten Charge auf und stellt sie den zuständigen Behörden zur Verfügung.

Hinweis: Die vollständigen Produktcodes, die Registriernummer des Herstellers (SRN), der UDI-DI-Basiscode und die Verweise auf die verwendeten Normen sind in der EU-Konformitätserklärung enthalten, die MORETTI SPA ausstellt und über seine Kanäle zur Verfügung stellt.

5. WARNHINWEISE

5.1 Allgemeine Warnhinweise

- Installieren oder verwenden Sie das Produkt NICHT, bevor Sie diese Bedienungsanleitung gelesen und verstanden haben. Wenn Sie die Warnhinweise, Vorsichtsmaßnahmen und Anweisungen nicht verstehen, wenden Sie sich an einen Fachmann, Händler oder technisches Personal, bevor Sie versuchen, das Produkt zu installieren, um Schäden oder Verletzungen zu vermeiden;
- Der Rollator sollte nur von Patienten benutzt werden, die über die entsprechenden motorischen Fähigkeiten verfügen, um eine sichere Benutzung zu gewährleisten;
- Wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Therapeuten, um die Eignung des Produkts, die richtige Einstellung und den korrekten Gebrauch des Rollators festzustellen;
- Ihr Arzt oder Therapeut sollte Ihnen bei der Höheneinstellung des Rollators helfen, um eine maximale Unterstützung zu gewährleisten, die Bremsen richtig zu betätigen und den Rollator generell richtig anzupassen;
- Rollatoren sind nicht für den selbstfahrenden Gebrauch bestimmt.
- Der Anwender und/oder Patient sollte alle schwerwiegenden Vorkommnisse mit dem Produkt dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats, in dem der Anwender und/oder Patient niedergelassen ist, melden.

5.2 Hinweise für die Verwendung

1. Achten Sie immer darauf, dass das Bremskabel richtig befestigt ist.
2. Prüfen Sie nach jeder Höhenverstellung, ob die Bremse ordnungsgemäß funktioniert, um ein übermäßiges Durchbiegen des Bremskabels zu vermeiden.
3. Die Nichtbeachtung dieser einfachen Warnhinweise kann zu Verletzungen führen.
4. Der Rollator darf nur auf einem festen, ebenen Untergrund benutzt werden. Benutzen Sie den Rollator nicht zum Treppensteigen!
5. Stützen Sie sich immer auf beide Griffe, um das Gleichgewicht zu halten.
6. Achten Sie besonders auf nasse, vereiste oder schneebedeckte Oberflächen.
7. Überlasten Sie den Rollator nicht.
8. Benutzen Sie den Rollatorsitz (sofern vorhanden) nicht zum Transport von Gütern oder Personen; der Sitz um Hinsetzen des Benutzers bei angezogener Feststellbremse bestimmt;
9. Alle Räder müssen während der Benutzung jederzeit den Boden berühren, um das richtige Gleichgewicht des Rollators und maximale Sicherheit zu gewährleisten.
10. Vor der Benutzung des Sitzes muss die Feststellbremse angezogen werden.

N.B Wenn Sie den Rollator im Stand benutzen, muss die Feststellbremse arretiert sein.

5.3 Warnhinweise zur Stabilität

- Einschließlich der Last des Korbes, der Tasche und der Ablagefächer bieten die Rollatoren RP520, RP690B, RP691 und RP685B Unterstützung für eine Person mit einem Gewicht von bis zu 136 kg; der Rollator RP689 bietet Unterstützung bis zu 130 kg; der Rollator RP513 bietet Unterstützung bis zu 100 kg
- Der Korb und die Tasche dürfen nicht schwerer als 5 kg beladen werden. Nicht überladen, um Unwucht und Kippgefahr zu vermeiden.
- Das untere Ablagefach (für RP680B, RP691 und RP689) darf nicht schwerer als 5 kg beladen werden. Nicht überladen, um Unwucht und Kippgefahr zu vermeiden.

5.4 Warnhinweise zur Montage

- Vergewissern Sie sich nach dem Zusammenbau oder Öffnen des Rollators, dass die Sicherheitsvorrichtung in der richtigen Position befestigt ist.
- Prüfen Sie, ob beide Griffrohre korrekt in den Rahmen eingesetzt und mit den Verriegelungsknöpfen in der Hauptstütze mit den entsprechenden Flügelmuttern und Knöpfen sicher befestigt sind, ohne sich zu bewegen.
- Hängen Sie keine Gegenstände an den Rahmen des Rollators, damit sich die Rohre nicht verziehen und die Stabilität des Rollators nicht beeinträchtigt wird.
- Achten Sie darauf, dass Sie sich beim Öffnen und Schließen nicht die Finger und/oder die Kleidung einklemmen.

6. VERWENDETE SYMBOLE

-  Produkt-Code
-  Eindeutige Produktkennung
-  CE-Kennzeichnung
-  Hersteller
-  Produktionscharge
-  Gebrauchsanweisung lesen
-  Medizinprodukt
-  Entsorgungsbedingungen

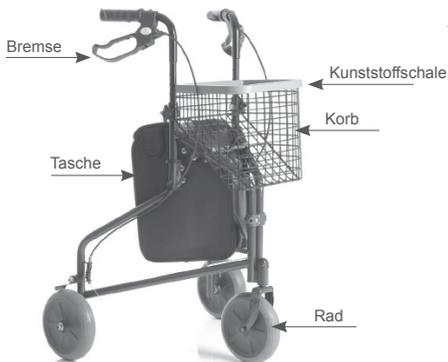
7. ALLGEMEINE BESCHREIBUNG RP513



RP520.



RP685B



RP690B



RP691



8. VOR JEDER VERWENDUNG

Vor der Verwendung des Geräts stellen Sie Folgendes sicher:

- dass alle Teile des Rollators sicher verriegelt sind;
- dass alle Schrauben fest angezogen sind;
- dass der Sitz korrekt verriegelt ist (nur RP690B)
(Sollte dies nicht der Fall sein, drücken Sie den Sitz weiter nach unten zum Rahmen hin);
- Dass die Sitzverriegelung richtig eingerastet ist (nur RP690B);
- Überprüfen Sie die korrekte Funktion der normalen Bremse und der Feststellbremse;
- Stellen Sie die Höhe der Griffe mit den seitlichen Knöpfen ein;
- Lösen Sie den Knopf, positionieren Sie den Griff in der gewünschten Höhe, drehen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn, um ihn wieder zu sichern, und ziehen Sie ihn gut fest;
- Wiederholen Sie den Vorgang für den anderen Griff und vergewissern Sie sich, dass beide Griffe auf der gleichen Höhe positioniert sind.

9. MONTAGEANLEITUNG, FUNKTIONEN UND EINSTELLUNGEN

9.1 RP690B

- Packen Sie das Produkt aus und überprüfen Sie es auf Transportschäden.
Wenn der Rollator beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den nächsten Händler;
- Öffnen Sie den Rollator, indem Sie am vorderen Teil ziehen und dabei die hinteren Beine als Hebel verwenden;
- Drücken Sie den Sitz nach unten, bis die Sicherheitsvorrichtung die Querstange des Hinterradrahmens einrastet;
- Stecken Sie die Griffrohre in den Rahmen und die Verriegelungsknöpfe in die entsprechenden Löcher;
- Drehen Sie die Verriegelungsknöpfe, bis sie die Griffrohre fest arretieren;
- Legen Sie die Kunststoffschale auf den Sitz;
- Befestigen Sie den vorderen Korb, indem Sie ihn an den beiden Stiften unter dem Sitz einhaken.

9.2 RP685B

- Packen Sie das Produkt aus und überprüfen Sie es auf Transportschäden. Wenn der Rollator beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den nächsten Händler;
- Öffnen Sie den Rollator, indem Sie die beiden Teile des hinteren Rahmens herauschieben, bis die Verriegelung vollständig horizontal ist;
- Stecken Sie die Griffrohre in den Rahmen und die Verriegelungsknöpfe in die entsprechenden Löcher;
- Drehen Sie die Verriegelungsknöpfe, bis sie die Griffrohre fest arretieren;
- Befestigen Sie den vorderen Korb, indem Sie ihn an den beiden Stiften in Höhe der Verriegelungsknöpfe einhaken;
- Setzen Sie die Kunststoffschale/den Deckel auf den Korb;
- Stellen Sie die Höhe der Griffe mit den seitlichen Knöpfen ein;
- Lösen Sie den Knopf und entfernen Sie die Schraube vollständig;
- Positionieren Sie den Griff auf der gewünschten Lochhöhe und setzen Sie die Schraube wieder ein;
- Ziehen Sie den Knopf und die Schraube fest, um den Griff zu sichern;

- Wiederholen Sie den Vorgang für den anderen Griff und vergewissern Sie sich, dass beide Griffe auf der gleichen Höhe positioniert sind.

9.3 RP513

- Packen Sie das Produkt aus und überprüfen Sie es auf Transportschäden. Wenn der Rollator beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den nächsten Händler;
- Öffnen Sie den Rollator, indem Sie am vorderen Teil ziehen und dabei die hinteren Beine als Hebel verwenden.
- Setzen Sie die Griffrohre in den Rahmen ein. Drehen Sie die Verriegelungsknöpfe, bis sie festgezogen sind.
- Stellen Sie die Höhe der Griffe mit den seitlichen Knöpfen ein. Lösen Sie den Knopf, positionieren Sie den Griff in der gewünschten Höhe, drehen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn, um ihn wieder zu sichern, und ziehen Sie ihn gut fest; Wiederholen Sie den Vorgang für den anderen Griff und vergewissern Sie sich, dass beide Griffe auf der gleichen Höhe positioniert sind.
- Schließen: Bringen Sie die Vorderseite des Rollators nach hinten, indem Sie die Seitenstangen als Hebel verwenden.
- Die Aufbewahrungstasche wird mit Clips am Rahmen des Rollators befestigt.
- Bevor Sie sich hinsetzen, schieben Sie den Rollator auf eine flache, feste Unterlage und arretieren Sie dann die Bremsen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Verriegelung sicher ist und dass der Rollator stabil steht.

9.4 RP520

- Packen Sie das Produkt aus und überprüfen Sie es auf Transportschäden. Wenn der Rollator beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den nächsten Händler.
- Öffnen Sie den Rollator, indem Sie am vorderen Teil ziehen und dabei die hinteren Beine als Hebel verwenden.
- Setzen Sie die Griffrohre in den Rahmen ein. Drehen Sie die Verriegelungsknöpfe, bis sie festgezogen sind.
- Stellen Sie die Höhe der Griffe mit den seitlichen Knöpfen ein.
- Lösen Sie den Knopf und ziehen Sie ihn heraus, positionieren Sie den Griff in der gewünschten Höhe, setzen Sie ihn ein und drehen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn, um ihn wieder zu sichern, und ziehen Sie ihn gut fest. Wiederholen Sie den Vorgang für den anderen Griff und vergewissern Sie sich, dass beide Griffe auf der gleichen Höhe positioniert sind.
- Schließen: Bringen Sie die Vorderseite des Rollators nach hinten, indem Sie die Seitenstangen als Hebel verwenden.
- Der Ablagekorb hängt am Rahmen des Rollators.
- Bevor Sie sich hinsetzen, schieben Sie den Rollator auf eine flache, feste Unterlage und arretieren Sie dann die Bremsen. Vergewissern Sie sich, dass die Verriegelung sicher ist und dass der Rollator stabil steht.

9.5 RP691

- Packen Sie das Produkt aus und überprüfen Sie es auf Transportschäden. Wenn der Rollator beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den nächsten Händler;
- Öffnen Sie den Rollator, indem Sie am vorderen Teil ziehen und dabei die hinteren Beine als Hebel verwenden;
- Setzen Sie die Rohre der Unterarmauflagen in den Rahmen ein. Drehen Sie die Verriegelungsknöpfe, bis sie festgezogen sind.
- Stellen Sie die Höhe der Unterarmauflagen mit den seitlichen Knöpfen ein. Lösen Sie den Knopf, positionieren Sie die Auflage in der gewünschten Höhe, drehen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn, um ihn wieder zu sichern, und ziehen Sie ihn gut fest; Wiederholen Sie den Vorgang für die andere Auflage und vergewissern Sie sich, dass beide Unterarmauflagen auf der gleichen Höhe positioniert sind.
- Schließen: Bringen Sie die Vorderseite des Rollators nach hinten, indem Sie die Seitenstangen als Hebel verwenden.
- Die Kunststoffschale ist nur zum Ablegen kleiner Gegenstände gedacht.
- Der Ablagekorb hängt am Rahmen des Rollators.
- Die Aufbewahrungstasche wird mit Clips am Rahmen des Rollators befestigt.
- Bevor Sie sich hinsetzen, schieben Sie den Rollator auf eine flache, feste Unterlage und arretieren Sie dann die Bremsen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Verriegelung sicher ist und dass der Rollator stabil steht.

**ACHTUNG!**

Achten Sie darauf, dass der Griff mit der Bewegungsrichtung des Rollators übereinstimmt. Wenn der Griff nicht gerade bleibt, besteht die Gefahr, dass der Rollator umkippt oder seine Stabilität verliert, insbesondere wenn er stärker geschoben wird.

9.6 Schließen des Rollators

Entfernen Sie den Korb und die Kunststoffschale (falls vorhanden).

RP690B

Drücken Sie den Hebel der Verriegelungsvorrichtung, so dass die Querstange des Rahmens freigegeben wird. Schieben Sie die Hinterräder in Richtung der Vorderräder, bis der Rollator vollständig geschlossen ist.

RP685B

Ziehen Sie den Verriegelungshebel nach oben und drücken Sie den hinteren Rahmen nach innen, bis der Rollator vollständig geschlossen ist.

9.7 Ablagekorb

Der Ablagekorb hängt am Rahmen des Rollators.

**ACHTUNG!**

Verwenden Sie den Korb nur für kleine Gegenstände. Überladen Sie den Korb nicht, um Unwucht und Kippgefahr zu vermeiden.

9.8 Kunststoffschale

Die Kunststoffschale ist nur zum Ablegen kleiner Gegenstände gedacht.

**ACHTUNG!**

Legen Sie keine heißen, schweren oder scharfen Gegenstände auf die Kunststoffschale. Um die Kunststoffschale am Rahmen zu befestigen, stecken Sie die Halterungen auf der Rückseite der Kunststoffschale in die dafür vorgesehenen Löcher am Sitz.

9.9 Unteres Ablagefach (RP690B)

Das untere Ablagefach ist mit Kunststoffhaken am Rollatorrahmen befestigt.

**ACHTUNG!**

Maximale Tragfähigkeit 5 kg. Überladen Sie das Ablagefach nicht, um Unwucht und Kippgefahr zu vermeiden.

9.10 Aufbewahrungstasche (RP685B)

Die Aufbewahrungstasche wird mit Clips am Rahmen des Rollators befestigt.

**ACHTUNG!**

Maximale Tragfähigkeit der Tasche 5 kg. Überladen Sie die Tasche nicht, um Unwucht und Kippgefahr zu vermeiden.

9.11 Sitz (RP690B)

Bevor Sie sich hinsetzen, schieben Sie den Rollator auf eine flache, feste Unterlage und arretieren Sie dann die Bremsen.

- Vergewissern Sie sich, dass die Verriegelung sicher ist und dass der Rollator stabil steht.

**ACHTUNG!**

Setzen Sie sich hin und verteilen Sie Ihr Gewicht auf den gesamten Sitz. Setzen Sie sich nicht einseitig hin;

10. VERWENDUNGSWEISE

- Beginnen Sie mit dem Schieben, wenn Sie mit beiden Händen an den Griffen stehen;
- Vergewissern Sie sich, dass Ihre Hände trocken sind, bevor Sie den Rollator benutzen, um die Gefahr des Ausrutschens zu vermeiden;
- Gehen Sie aufrecht mit dem Blick nach vorne und nicht nach unten;
- Schieben Sie den Rollator nicht zu weit vom Körper weg, da dies zu Stürzen und unzureichender Belastung führen kann;
- Benutzen Sie den Rollator nicht zum Überwinden von Stufen, die höher als 20 mm sind;
- Bei der Verwendung im Außenbereich sollten Gehsteige bevorzugt werden, die entsprechend den Vorschriften für Barrierefreiheit vorbereitet sind.

11. BREMSSEN

Das einwandfreie Funktionieren der Bremsen hängt von der Abnutzung und dem Schmutz ab, der sich auf den Rädern angesammelt hat. Überprüfen Sie den Zustand der Bremsen und Räder vor jeder Benutzung.

11.1 Verwendung der Bremse

Zum Bremsen des Rollators ziehen Sie die Bremshebel mit den Fingern nach oben, bis der Rollator langsamer wird oder anhält. Um den Rollator weiter zu schieben, lösen Sie die Bremsgriffe.

11.2 Bremssperre (Feststellbremse)

Drücken Sie die Bremshebel mit der Handfläche nach unten. Wenn Sie ein „Klicken“ hören, sind die Räder blockiert.

Heben Sie die Bremsgriffe an, indem Sie sie aus der Stopstellung lösen.

Beim Rollator RP691 drücken Sie die Bremshebel mit den Fingern nach vorne. Wenn Sie ein „Klicken“ hören, sind die Räder blockiert. Ziehen Sie an den Bremshebeln, um sie zu lösen.



ACHTUNG!

Wenn der Benutzer steht, müssen die Bremsen arretiert sein.

11.3 Entriegeln der Räder

Ziehen Sie beide Bremshebel nach oben, bis sie entriegelt sind.

12. WARTUNG

Die Produkte der Produktreihe **MOPEDIA** by Moretti S.p.A. werden gründlich geprüft und mit dem CE-Zeichen versehen, wenn sie auf den Markt gebracht werden. Im Interesse der Patientensicherheit wird empfohlen, die Eignung Ihres Rollators mindestens einmal jährlich durch den Hersteller oder ein zugelassenes Labor überprüfen zu lassen. Bei Reparaturen dürfen nur Originalersatzteile und -zubehör verwendet werden. Die Lebensdauer des Produkts hängt von Gebrauch, Wartung, Lagerung und Reinigung ab.

13. REINIGUNG UND DESINFEKTION

13.1 Reinigung

Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts nur ein mit Wasser getränktes Tuch und wischen Sie es mit einem sauberen, trockenen Tuch oder mit lauwarmem Wasser und milder Seife trocken. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch die Verwendung von Materialien, die die Oberfläche des Produkts beschädigen können, oder durch ätzende Chemikalien bei der Reinigung verursacht werden.

13.2 Desinfektion

Falls erforderlich, desinfizieren Sie das Produkt mit einem milden Desinfektionsreiniger.



ACHTUNG! Verwenden Sie keine Scheuermittel, Säuren, Alkohol, Reinigungsmittel auf Chlorbasis, Desinfektionsmittel und Aceton, da diese Stoffe den Abrieb von Kunststoffteilen und das Rosten von Metalloberflächen verursachen.

14. PFLEGE DER RÄDER

1. Reinigen Sie die Räder mit lauwarmem Wasser und einem neutralen Reinigungsmittel. Trocknen Sie sie mit einem sauberen Tuch ab.
2. Schmieren Sie die Räder regelmäßig ab.

15. ALLGEMEINE ENTSORGUNGSBEDINGUNGEN

Bei der Entsorgung des Produkts dürfen niemals die üblichen Systeme für die Entsorgung von Siedlungsabfällen verwendet werden. Es wird empfohlen, das Produkt über die örtlichen Recyclinghöfe zu entsorgen, um die vorgesehenen Recyclingprozesse der verwendeten Materialien zu ermöglichen.

16. TECHNISCHE MERKMALE

DYONE										
Produkt-Code	RP690B									
Sitz	38x16x2 cm									
Rahmen	Stahl									
Abmessungen und Gewichte										
MASSE IN CM										
RP690B	69	77 98	59 Sitz 61 über der Kunststoff- schale	58	44	58x24x67. (ohne Griffe)	9,5	20	20	136

CRYO										
Produkt-Code	RP685B									
Sitz	-									
Rahmen	Stahl									
Abmessungen und Gewichte										
Maße in cm			-							
RP685B	57	83 98	-	63	24,5	64x28x71. (ohne Griffe)	6,9	20	20	136

ATLANTE MINI										
Produkt-Code	RP513									
Sitz	31x31 cm									
Rahmen	Aluminium									
Abmessungen und Gewichte										
MASSE IN CM										
RP513	64	71 84	50	54	45	55x25x85.	5,9	15	15	100 kg

Serie ATLANTE

Produkt-Code	RP520
Sitz	36x39 cm
Rahmen	Aluminium

Abmessungen und Gewichte

MASSE IN CM											
RP520	68	80 93	56	61	46	26	8,5	20	20		136 kg

DE

ERA

Produkt-Code	RP691
Sitz	38x16
Struktur	Stahl

Abmessungen und Gewichte

MASSE IN CM											
RP691	64	98-120	61	60	44	31	10 Kg	20	20		136 Kg

17. GARANTIE

Alle Moretti-Produkte werden für einen Zeitraum von 2 (zwei) Jahren ab dem Verkaufsdatum des Produkts gegen Material- oder Verarbeitungsfehler garantiert, vorbehaltlich der unten aufgeführten Ausschlüsse und Einschränkungen. Diese Garantie gilt nicht bei unsachgemäßer Verwendung, Missbrauch oder Veränderung des Produkts sowie bei Nichteinhaltung der Gebrauchsanweisungen. Die korrekte Verwendung des Produkts ist in der Bedienungsanleitung angegeben. Moretti haftet nicht für Schäden, Verletzungen oder andere Folgen, die durch die Installation und/oder den Gebrauch des Produkts entstehen, wenn die Anweisungen in den Installations-, Montage- und Bedienungsanleitungen nicht genau befolgt werden. Moretti übernimmt keine Garantie für Moretti-Produkte gegen Schäden oder Defekte unter den folgenden Bedingungen: Naturkatastrophen, nicht autorisierte Wartungs- oder Reparaturarbeiten, Schäden aufgrund von Problemen mit der Stromversorgung (falls zutreffend), Verwendung von Teilen oder Komponenten, die nicht von Moretti geliefert wurden, Nichteinhaltung der Richtlinien und Gebrauchsanweisungen, nicht autorisierte Änderungen, Transportschäden (mit Ausnahme des Originalversands von Moretti) oder Nichteinhaltung der in der Bedienungsanleitung angegebenen Wartungsarbeiten. Verschleißteile fallen nicht unter diese Garantie, wenn der Schaden auf den normalen Gebrauch des Produkts zurückzuführen ist.

18. REPARATUREN

18.1 Reparatur unter Garantie

Wenn ein Moretti-Produkt während der Garantiezeit Material- oder Herstellungsfehler aufweist, prüft Moretti gemeinsam mit dem Kunden, ob der Produktfehler durch die Garantie abgedeckt ist. Moretti kann nach eigenem Ermessen den Artikel im Rahmen der Garantie ersetzen oder reparieren, entweder bei einem bestimmten Moretti-Händler oder in den eigenen Räumlichkeiten. Die Arbeitskosten im Zusammenhang mit der Reparatur des Produkts können von Moretti übernommen werden, wenn festgestellt wird, dass die Reparatur in den Bereich der Garantie fällt. Durch die Reparatur oder den Austausch wird die Garantie weder erneuert noch verlängert.

18.2 Reparatur eines Produkts, das nicht unter die Garantie fällt

Ein Produkt, das nicht unter die Garantie fällt, kann nur nach vorheriger Genehmigung durch den Moretti-Kundendienst zur Reparatur zurückgegeben werden. Arbeits- und Versandkosten im Zusammenhang mit einer Reparatur, die nicht unter die Garantie fällt, sind in vollem Umfang vom Kunden oder Händler zu tragen. Für Reparaturen an Produkten, die nicht unter die Garantie fallen, gilt eine Garantie von 6 (sechs) Monaten ab dem Tag des Eingangs des reparierten Produkts.

18.3 Nicht defekte Produkte

Der Kunde wird benachrichtigt, wenn Moretti nach der Untersuchung und Prüfung eines zurückgesandten Produkts zu dem Schluss kommt, dass das Produkt nicht defekt ist. Das Produkt wird an den Kunden zurückgeschickt und der Kunde ist für die Versandkosten der Rücksendung verantwortlich.

DE

19. ERSATZTEILE

Auf Original-MORETTI-Ersatzteile gewähren wir eine Garantie von 6 (sechs) Monaten ab dem Tag, an dem das Ersatzteil eingegangen ist.

20. AUSSCHLUSSKLAUSELN

Sofern nicht ausdrücklich in dieser Garantie dargelegt und soweit gesetzlich zulässig, gibt Moretti keine weiteren ausdrücklichen oder stillschweigenden Zusicherungen, Garantien oder Bedingungen ab, einschließlich Zusicherungen, Garantien oder Bedingungen der Marktgängigkeit, der Eignung für einen bestimmten Zweck, der Nichtverletzung von Rechten und der Nichteinmischung. Moretti garantiert nicht, dass die Nutzung des Moretti-Produkts ununterbrochen oder fehlerfrei sein wird. Die Dauer der stillschweigenden Garantien, die sich aus den gesetzlichen Bestimmungen ergeben können, ist auf die Garantiezeit im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen beschränkt. In einigen Staaten oder Ländern sind Beschränkungen der Dauer einer stillschweigenden Garantie oder der Ausschluss oder die Beschränkung von Neben- oder Folgeschäden im Zusammenhang mit Verbraucherprodukten nicht zulässig. In solchen Staaten oder Ländern gelten bestimmte Ausschlüsse oder Einschränkungen dieser Garantie möglicherweise nicht für Sie. Diese Garantie kann ohne Vorankündigung geändert werden.



GARANTIEZERTIFIKAT

Produkt _____

DE

Gekauft am _____

Händler _____

Straße _____ **Ort** _____

Verkauft an _____

Straße _____ **Ort** _____



MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Melegnano 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

www.morettispa.com E-Mail: info@morettispa.com

MADE IN P.R.C.

MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Meleto
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11
Fax. +39 055 96 21 200

www.morettispa.com
info@morettispa.com